

# مقولة الإنسان عند العرفاء، جلال الدين الرومي أنموذجاً

## The Term, the Human Being, according to the Sages; Jalal al-Din al-Rumi as an Example

### ABSTRACT

Nasruddin bin Sarai

The purpose of this paper is to highlight the important aspects of the history of Islamic moral and religious thought. The model of this vision was the sage Jalaluddin Rumi, who dealt with important dimensions of human development through this vision. In his moral poems, he described the qualities of the ideal human being he wants; that good man who is beneficial wherever he goes. He also focused on the importance of the inner dimension in the composition of man, so that man could reach the role of humanity that he wants, which is the humanity of the human.

Keywords: Rumi, man, sage, morals, spirituality.

\* \* \*

### الملخص

نصر الدين بن سراي<sup>1</sup>

تهدف هذه الورقة إلى إبراز الجوانب المهمة في تاريخ الفكر الأخلاقي والعرفاني الإسلامي، وكان نموذج هذا التصور هو العارف جلال الدين الرومي، الذي تناول في مدونته أبعاد مهمة التي تتعلق ببناء الإنسان من خلال تلك الرؤية، حيث بين في مدونته الأخلاقية عن الجوانب التي يريد أن يتصف بها الإنسان الذي أراده؛ ذلك الإنسان الصالح الذي حيثما حل نفع، مركزاً على أهمية البعد الجواني في صناعة الإنسان وتكوينه، حتى يبلغ دور الإنسانية التي يريدها، وهي إنسانية الإنسان.

الكلمات المفتاحية: الرومي، الإنسان، العرفان، الأخلاق، الروحاني.

\* \* \*

**مقدمة**

بدأت الفلسفات المعاصرة تعيد الاعتبار للإنسان بعد أن كان مركز الكون، ثم أزيحت مركزيته، ليصير شيئاً مثل باقي الأشياء الموجودة في هذا العالم، ثم ما لبثت -هذه الفلسفات خاصة مدرسة فرانكفورت- تنتقد هذه الشيئية وهي نظرة ضيقة لهذا العالم الصغير الكبير، إذ يقول فيه الحكماء:

وتحسب أنك جرم صغير وفيك انطوى العالم الأعظم

وكان موقف العالم الإسلامي المتأثر بما ينتجه الآخر في عالم الأفكار عبارة عن مرآة عاكسة؛ تحاكي كل ما يدور في عالم الفكر عند الآخر، ولو التفتنا إلى أدبياتنا الإسلامية لوجدنا مفهوماً آخر للإنسان الذي تنشده الحضارات العالمية اليوم، على خلاف ذلك تماماً، ولما تحدثنا عن إنسانية الإنسان المستلبة في الحضارة الغربية، والتي انتقلت عدواها إلى عالمنا الإسلامي تأثراً بكون المغلوب مولعاً بتقليد الغالب في غالب الأحيان. حيث استلب هناك في الحضارة الغربية، واغتصبت روحه لصالح المادة المفرطة والمجحفة.

لذا حاولت في هذه الورقة أن نشرح محاولة العرفاء إصلاح الإنسان، وهي الطرق التي انتهجوها إلى لفت النظر إلى الجوهر الروحاني الإنساني، وبأي معنى أن نتحدث عن الإنسان بشقيه الروحي والمادي؟ وكيف للعرفان أن يقدم لنا نظرة تكاملية في رؤية الإنسان، ووفق أي تصور يحدد للإنسان معالمه الإنسانية، وآثاره وقيمه ووظيفته في هذا العالم، خاصة في ظل الأزمة الروحانية التي تبنتها الرؤى الفلسفية المعاصرة.

**١ / الإنسان ذو جوهر روحاني في أصله:**

لنصت قليلاً للعارف جلال الدين الرومي؛ ليحدثنا عن هذا العالم الكبير الصغير، ألا هو الإنسان حيث يقول: ”فالخيال القبيح هو الذي جعل العين الحسية وعين العقل المحتجة تريانه قبيحاً، وأعلم أن هذه العين الظاهرة ظل لتلك العين المحتجة، فكل ما تراه عين الباطن تدور حوله عين الظاهر، إنك أيها الإنسان مكاني، ولكن أصلك في اللامكان، فلتغلق هذا الدكان، ولتفتح

ذلك الدكان، فلا تهرب إلى هذا العالم ذي الجهات الست، ففي هذه الجهات أسوأ مواقع أحجار النرد، حيث تحقق الهزيمة<sup>2</sup>.

ويقول الأستاذ محمد عبد السلام كفاً في شارحاً ومعلقاً على الكلام السابق بقوله "الإنسان - في ظاهره - يبدو حسياً مقيداً بالمكان ولكنه بأصله الروحي ينتمي إلى اللامكان، فلو أنه قلص من سلطان الحس، فتحت أمامه عوالم الروح الفساح، إن عليه أن يتخلص من هذا العالم الحسي لأنه يفرض عليه موقفاً سيئاً يجعل الهزيمة حتماً عليه. والجهات الست يقصد بها مولانا جلال العالم الحسي المقيد ب: اليمين والشمال والأمام والوراء والفوقية والتحتية، ويشبه الشاعر الجهات الست بالأقسام الستة فوق لوحة النرد"<sup>3</sup>.

ثم يستطرد مولانا الرومي موضحاً الأصل الحقيقي للإنسان في مثال رائع، يقول واصفاً للإنسان: "إنك سليل البط،<sup>4</sup> مع أن طائراً أليفاً أظلك بجناحيه ورباك، لقد كانت أمك من بط البحار، وأما مربيك فكان ترابياً يعيش الجفاف، فذلك الميل إلى البحار الكامن في قلبك سوى طبيعة لروحك قبستها من أمك، وأما ميلك للجفاف فهو لمربيك فدعك من هذا المربي فإنه سيء الرأي... ومهما حذرتك أمك من الماء فلا تخف بل انطلق مسرعاً نحو البحر، إنك من جنس البط تعيش فوق اليابس وفوق الماء، ولست كالتائر الأليف مأواك حفرة (في الثرى)، يقول الأستاذ محمد كفاً في: في هذه الأبيات تمثيل رمزي للأصل الروحي للإنسان، والكيان المادي الذي يحجب عنه إدراك حقيقة هذا الأصل، وقد رمز الشاعر للعالم الروحي بالبحر، ولعالم الدنيا بالبر والإنسان طائر بحري، تربي في البر فنسى أصله، ومولانا جلال يدعو الإنسان إلى التسامي إلى أصله، بعد التعرف على حقيقة ذاته"<sup>5</sup>.

هذه اللفتة مهمة جداً في واقعنا المعاصر بسبب طغيان المادية المصحفة وعصر الإنسان في جانبه المادي وإكباح لصوت الروح فيه، إذن الإنسان مهما يكن ترتيبه فهو جوهر روحاني، فلو تخلص من هذا الجوهر فلا فرق بينه وبين الحيوانات، "فالدين يذهب إلى أن الحيوانية جانب من جوانب الإنسان، وإنما يكمن الفرق في مدى شمولية هذا الجانب، فطبقاً للعلم: الإنسان ليس أكثر من

حيوان ذكي، وطبقا للدين الإنسان حيوان مُنح شخصية ذاتية<sup>6</sup> ولذلك يشير الله تعالى إلى هذا المعنى في رفع مقام الإنسان: ﴿وَلَقَدْ كَرَّمْنَا بَنِي آدَمَ وَحَمَلْنَاهُمْ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ وَرَزَقْنَاهُمْ مِنَ الطَّيِّبَاتِ وَفَضَّلْنَاهُمْ عَلَى كَثِيرٍ مِمَّنْ خَلَقْنَا تَفْضِيلًا﴾ الإسراء: ٧٠ فالنزعة الروحية في الإنسان مصدرها أصله الروحي، أما النزعة المادية ذلك العالم الحسي الذي غذاه وربى جسده. والإنسان في حقيقته قادر على الوصول إلى عالم الروح برغم ارتباطه الجسدي بعالم الحس، وفسر مولانا جلال قول الله تعالى: ﴿وَلَقَدْ كَرَّمْنَا بَنِي آدَمَ وَحَمَلْنَاهُمْ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ﴾، الإسراء: ٧٠ على أنه رمز إلا أن الله كرم الإنسان بأن جعله متميماً إلى عالمي "الروح والحس في وقت واحد، والجمع بين الروح والحس هو سر تفضيل الإنسان على كل من الملائكة، وهي كائنات روحية، والحيوانات وهي كائنات حسية، والأنبياء والرسل هم المثل العليا للكيان الإنساني وهؤلاء يعيشون في الأرض بهيكل ترابي وتدور أرواحهم في فلك روحي"<sup>7</sup>.

## ٢/ قدر الإنسان قدرته ونصيبه:

يحل مولانا الرومي هذا اللغز الإنساني الذي تناطحت حوله آراء الفرق والملل في جمل بسيطة ويسيرة موضحاً ذلك بمثال: يقول فيه: "أما من كان في بداية أمره وزيراً للملك فجعله محتسباً لا يكون إلا من سوء فعله، فحينما يدعوك الملك من عتبة الباب إلى حضرته ثم يعود فيدفعك إلى الباب، فاعلم يقينا أنك ارتكبت جرماً، وأنت قد جعلت (هذا الإبعاد) -بجهلك- أمراً محتملاً. وإنك لتقول: 'إن هذا قد كان لي قسمة ونصيب، فماذا إذن كان هذا الإقبال بالأمس في يدك؟ إنك أنت الذي قطعت نصيبك. أما الرجل الكفء فهو الذي يضاعف نصيبه"<sup>8</sup>.

في هذا الكلام تعبير عن قدرة الإنسان على تحديد مصيره بعمله، فيجب على المرء ألا يعزو ما يلحق به من سوء المصير إلى ما يسمى عادة "بالقسمة" أو "النصيب" بل عليه أن ينظر إلى عمله ويلتمس فيه تفسيراً لمصيره، ويؤيد معنى هذه الآيات السابقة من كلام مولانا قول الله سبحانه: ﴿مَا أَصَابَكَ مِنْ حَسَنَةٍ فَمِنَ اللَّهِ وَمَا أَصَابَكَ مِنْ سَيِّئَةٍ فَمِنْ نَفْسِكَ﴾ النساء: ٧٩<sup>9</sup> وهذا خلاف ما هو سائد في

المخيال الاجتماعي في نسبة الفشل وكل قبيح لله أو إلى المكتوب، وإن كنا لا نخالف ذلك بمفهوم التسليم لا بمفهوم الجبر والقهر والفرص وسلب الاختيار، سواء كان في الجانب العلمي أو الاقتصادي أو الاجتماعي أو السياسي وغيره من الجوانب المتعددة في الحياة، ثم يستطرد مولانا في شرح ذلك بعبارة رائعة: ”إنك لترى قدرة نفسك عياناً في كل عمل يكون لك ميل إليه، ولكنك عندما لا يكون العمل وفق ميلك وعلى مرادك تصبح مجبراً وتقول: إنَّ هذا من عند الله“<sup>10</sup> وهنا يسخر مولانا جلال الرمي من نفاق البشر وطيشهم، ”فالمرا إذا عمل عملاً يعجبه ويعتز به تباهى بقدرته وفاخر بها اقتدر على إنجازها، ولكنه إذا أتى أمراً نكراً نسب ذلك إلى ربه، واعتذر عن إتيانه بأن هذا هو ما أَرادَه له الله.“<sup>11</sup>

### ٣ / السبيل إلى تربية الإنسان:

يسلك جلال الدين الرومي طرقاً بديعة ومختصرة في ذكر سبل التربية من خلال بيان عيوب النفس الشاملة لكل العيوب، وبيان الصفات القبيحة المشنعة التي تجمع شتات القبيح من الأوصاف ذاكراً ذلك في قصة لطيفة، مشبها تلك العيوب بالطيور، وهي عبارة عن رموز، وكل قراءة جديدة لروح القرآن تناسب مع روحه عصره الذي عاش فيه.

يقول ”ذبح الطيور الأربعة“ أراد إبراهيم الخليل أن يبلغ أعلى مراتب اليقين فيما يتعلق بالمعاد فقال له الله تعالى: خذ أربعة من الطيور واذبهن وأخلط لحومهن ببعضها بصورة جيدة، ثم قسم ذلك الخليط عشرة أقسام، وضع كل قسم على قمة جبل ثم ادعهن بإذني، ففعل إبراهيم عليه السلام ذلك، وأخذته الدهشة حين رأى تلك الطيور الأربعة حية سالمة وهي تلتقط الحب هنا وهناك، وكانت تلك الطيور عبارة عن: البط والطاووس والغراب والديك، وهي ترمز إلى حرص الإنسان وتكبره وطول أمله وشهرته بالترتيب، فلو جردت نفسك يا أخي من هذه الصفات الأربع الذميمة ’الحرص، الشهوة، التكبر، وطول الأمل‘ سلكت طريق إبراهيم عليه السلام نحو الخلود الأبدي. إن التجرد منها لا يعني التجرد المطلق، طبعاً بل ضرورة السيطرة عليها قدر المستطاع وأن خير الأمور

أوسطها، وبعبارة أخرى يجب التعامل مع هذه الصفات الأربع بشكل آخر وتسخيرها بما فيها الخير والصلاح.<sup>12</sup>

وعند العرفاء يركزون دوماً على مسألة الأنا باعتبارها عقبة تجاه الإنسان وهي رمز للأنا إبليس في بداية المعصية الأولى في الوجود، وهي تمثل تلك مرتبة النفس الأمانة بالسوء، ذلك أن الأنا سواء الفعلية أو الأنا المثالية هي عبارة عن جبل يحيل بين الإنسان وخالقه، ولا يمكن أن يصل إلى السعادة وهو يطلبها وبين جوانبه لازلت أنه تحجبه عن الوصول وكمثال عن ذلك في قصة موسى عليه السلام، "فالاثنينية في مدلول الآية الشريفة بين موسى والرب في مقام المخاطبة تدل على أن 'الأنا' كانت ما تزال موجودة لدى موسى (عليه السلام)، ومعها لا يكون الإنسان قادراً على تحمل التجلي التام، والعرفاء يذكرون أن المراد من الجبل في الآية ﴿وَلَكِنْ انظُرْ إِلَى الْجَبَلِ فَإِنِ اسْتَقَرَّ مَكَانَهُ فَسَوْفَ تَرَانِي﴾ الأعراف: ١٤٣ هو جبل الأنا، فلما تجلى الله له جعله دكاً وخرّ موسى صعقاً حيث حصل له التجلي التام بعد زوال جبل الأنا.<sup>13</sup>

#### ٤ / مهمة الإنسان في هذه الحياة:

للإنسان في هذا العالم وظيفة ومهمة لا بد له أن يقوم على أداؤها، وهي أمانة موكلة له، وهو تركية ذاته وتصفية نفسه، حتى يرتقي في مدارج الإنسانية، يقول الأستاذ الدكتور جيهان أوقيوجو: "حسناً لنبدأ موضوعنا أولاً بأهمية ترك العادات السيئة ولكني أريد قبل هذا أن أعرف ما هي غاية النضج؟ وما الذي يكسبه الإنسان بالنضج؟ لقد أرسل الإنسان إلى هذه الدنيا لكي يكون إنساناً حقيقياً، ومن نجاح في هذا يكون قد نجح في أداء مهمته، وبهذا النجاح يكسب الإنسان نفسه أولاً، وكيف ذلك، لكي تعرف استمع إلى المشوي: لم يمكن أن تهرب من نفسك: الذي يهرب من غيره يتوقف عندما يتعد عنه ويتخلى عن الهروب، أما أنا فعدو نفسي وأود أيضاً الهروب عنها قصد الجنة، ولكن عندما أهرب أصطحبها معي أيضاً، أي إنني لا أستطيع الهروب والتخلص منها مهما حاولت، لذا كان شغلي الشاغل هو الهروب دون توقف حتى يوم القيامة، فإن كان ظل الإنسان عدو له، فلن يذوق طعم الأمان لا في الهند ولا في هوتان، يا

صاحب الفطرة السليمة! سيأتي يوم تفقد فيه كل أموالك وأملاكك، أما إذا كنت أنت الكنز والمال والملك فلا زوال لهذا الكنز أبداً وبهذا الكلام الدقيق تكون مهمة الإنسان في هذه الحياة أن يبقى إنساناً ولا ينزل إلى مرتبة الأنعام أو أسفل من ذلك، فهناك كنز مخفي في ذواتنا، فليحفر كل واحد منا على كنزه ولا ينظر إلى ما يملك الآخر، بل فقط في ذاتك، وإلا ستضل الطريق ورأس العيوب هو رؤية العيوب.<sup>14</sup>

حيث يشرح هذا المعنى جلال الدين الرومي في نكتة بديعة، فيقول ”ذهب أربعة هنود إلى الجامع للصلاة، وفي هذه الأثناء دخل المؤذن إلى الجامع، فقال أحد الهنود ناسياً أنه في الصلاة: هل رفع الأذان؟... فوكزه الثاني قائلاً: لقد تكلمت فسدت صلاتك. قال الهندي الثالث للثاني: يا مسكين، انشغل بصلاتك بدل الانشغال بصاحبك، ففرح الهندي الرابع وقال بصوت عال: الحمد لله، لم أفسد صلاتي مثلما فعل هؤلاء الحمقى وهكذا فسدت صلاتهم جميعاً. وهذا وصف دقيق لحال النفوس التي تعرض عن عيوب ذاتها وتلتفت يمنة ويسرى لالتقاط عيوب الناس، فمهمتك أيها الإنسان النظر في ذاتك وتنقيتها من العيوب لتصبح وترحل من هذه الدار وأنت إنسان ولست مسخاً“.<sup>15</sup>

وهذا الأسلوب التعليم بالرمز لدى العرفاء لتربية المريدين، حيث نجده حاضراً بكثرة في مثنوي جلال الدين الرومي ”فعلى الشيخ أن يغذي مريديه بلبن المعرفة أي أن يكون في مقدور المريد الاستغناء عنه، ولعل التعليم بالرمز والصور والإيحاءات أحد وسائل الشيوخ في تدريب المريد، وتوجيه مسيرة السالك الذي يجيب داعي الله نحو التدرج والانتقال، من الظاهر الحقيقي، ومن المرئي إلى غير المرئي، ومن الإشارة إلى المدلول... فإذا كان المتصوفة يستخدمون التمثيلات والصور، فذلك لمساعدة الإنسان ذي القلب الهائم والعقل الضعيف على إدراك الحقيقة، فالحق كما يقول الرومي وصف نفسه بالظاهر والباطن، وقد جلى العالم بوصفه باطناً وظاهراً، بحيث نستطيع إدراك المظهر الداخلي للحق سبحانه وباطننا، والمظهر الخارجي بظاهرننا“.<sup>16</sup>

**٥ / مراتب ودرجات الإنسان:**

ما دام الإنسان إنساناً بنسبة نضج عقله وروحه ”إذن فهناك درجات في الإنسان يرى جلال الرومي أن الطفولة واليفاعة لا يتعلقان بالسن بل بدرجة النضج، فالذين يجرون خلف أهواء طفولية يعدون أطفالاً مهما بلغوا من العمر، يقول: ”لا يستحق صفة النضج إلا سكارى الحق الذين سموا على أهواء الدنيا، أما الذين غلبوا على أمرهم بأهواء طفولية غير مقبولة فيبقون أطفالاً مهما جرى الزمن“.<sup>17</sup>

عند العرفاء ليس المرض هو مرض الذي يعتري البدن وليس العلاج هو علاج البدن بقدر ماهو علاج للحلمة الصنوبرية التي في أعلى الصدر من جانبه الأيسر،” إذ يقول هؤلاء الأطباء لمرضاهم نحن أطباء لم نأخذ بعلمونا من كتب الطب بل من الحق سبحانه وتعالى، فالأطباء الآخرون يعالجون مرضى الأبدان، أما نحن فنعالج مرضى القلوب ومرضى الأرواح، ثم إننا لا نطلب ثمناً أو أجره كما يطلب بها أطباء الأبدان، لأن الله تعالى سيعطينا أجرنا مضاعفاً، إذن تعالوا أيها المرضى البائسون، تعالوا... فدواؤكم موجود عندنا! إذن هناك أطفال واليافعون والمرضى والأطباء... أما التصنيف الآخر هو درجة المعرفة والعقل، ليس كذلك؟. أجل ففي هذه الرحلة الطويلة والمظلمة لا ينير طريق الإنسان سوى نور العقل، أما العقول فتختلف بعضها عن البعض بكثير، إن العقول تصطف درجات نحو السماء حسب طاقتها وسعتها“.<sup>18</sup>

وعلى الرغم من وجود فروق بين البشر إلا أن العرفاء يقسمون الناس ”بحسب نور العقل إلى ثلاث مجموعات رئيسية: العقلاء، ونصف العقلاء، والبلهء، فعلامه العقلاء أنهم ينارون بنورهم الداخلي، فهم بهذا النور ينبرون أنفسهم تارة ويقومون بإرشاد قافلة تارة أخرى، هذا العقل الذي لا محل للشك والريبة فيه هو عقل المؤمن الكامل، أما علامة النصف عقلاء فإنهم لا يملكون نوراً ولكنهم يملكون بصيرة ما تكفيهم لاتباعهم الآخر، واتخاذ عينه عينا لهم، وأمثال هؤلاء - وإن لم يستطيعوا الرؤية النفاذة- يعرفون كيفية الاستفادة من رؤية غيرهم“.<sup>19</sup>

أما الصنف الثالث من الناس بحسب ترتيب السابق ”فهم البلهاء الذين لا يملكون ذرة عقل ولا يستفيدون من غيرهم، لذا فهم يعيشون في ظلمة حالكة عمياء، يحالون قطع الصحاري الواسعة وهو يتعرجون ويتجولون هنا وهناك دون جدوى، انظر إن آلاف الجنود الذين يملأون الصحاري هم تحت إمرة قائد واحد، ولكن قد يكون هذا القائد أيضا أسير فكرة سخيطة، فما بالك إذن بمدى خدمتهم وطاعتهم لفكرة قيمة وسامية عالية؟<sup>20</sup>

هذا ما يجب في الحقيقة، ولكن الأمور لا تسير هكذا في جميع الأحوال، ويشرح الرومي هذا يقول: ”إذا ربط طائران حيان ببعضهما، لم يستطيعا الطيران مع أنهما يملكان أربعة أجنحة، وإذا كان أحدهما ميتا والآخر حيا استطاع الطائر الحي حمل الميت والطيران به، أما المغرور بعقله فكيف يستطيع شخص آخر لا يطير به؟ المرشدون العظام مانحون بالرحمة والشفقة لمن حولهم، وهم يشبهون الرعاة الذين يصونون قطعانهم ويحافظون عليها، أما الذين لا يسلمون أمورهم إلى شفقة هؤلاء المرشدين ورحمتهم، فيرمون أنفسهم إلى التهلكة أولا ثم لا يتعبون ويرهقون هؤلاء المرشدين الذين يركضون وراءهم لإرشادهم إلى الصواب“.<sup>21</sup>

ربما يتجلى لنا من خلال هذا العرض الفرق بين الفلسفات الأخلاقية والمنظومة الأخلاقية العرفانية؛ ذلك أن الفلسفة الأخلاقية تبتغي ترويض الإنسان لتصنع منه مواطناً صالحاً، في حدود بيئته الجغرافية، لا فرداً صالحاً في العالم، وهو نموذج إنسان الذي يأتى بأوامر الواجب الأخلاقي الذي يرصده في شكل قوانين، وصلاحيته تكمن في الامتثال لهذا الواجب، كما كان واجب الجندي الألماني في تلبية واجبه في الحرب العالمية الثانية، أما النظرية الأخلاقية العرفانية فهي تطلب مدرج الإنسان الكامل الذي يكون حيثما وقع نفع، وهو أن يكون مسالماً مع جميع عناصر الوجود حتى مع الجماد الذي يرى من خلاله تجلٍ لصفات الموجد، ”فالغاية من العرفان الإسلامي هي التعرف إلى رب العالمين والوقوف على غرضه الهادف من خلق الإنسان، وأن يعرف ماهي مهام الإنسان أمام الله والناس وما عليه أن يؤديه في ضوء هداية الأنبياء والكتب

السماوية في حياته الفكرية والعملية حتى يرقى المدارج السامية المستكملة وحينئذ لا يرى إلا الله، عارفاً أن الخطوة الأولى في هذا المسير هي التعرف إلى النفس كما جاء، من عرف نفسه عرف ربه“<sup>22</sup>.

### ٦/ معيار التحقق ومعراج التوفيق في الفعل الأخلاقي:

كنا قد أشرنا من قبل على خطورة الأنا المثالية التي تتغذى على الرغبات، والأنا الفعلية التي تشعر بالنقص لاستكمال ذاتها، هذا النقص ينبجس لها من خلال عمليات المقارنة والأقيسة التي تجريها بين الذوات الآخرين فينشأ من خلال ذلك أول التصور الأول لميلاد أفعال الشر عن طريق الشعور بالنقص كأن ”يرى ويصف نفسه بالقصور وعدم اللياقة، وأنقص، وينسب ما يمر به من خبرات غير سارة إلى عوامل شخصية فيه كالقصور النفسي أو العقلي، أو أنه قاصر إجتماعياً“<sup>23</sup>.

إن رأس تلك الأمراض هو الشعور بالنقص والحقارة ومنه تتحول تلك المركبات إلى صفحة الحسد التي هي الصفة الأم التي تتوالد عليها كل الصفات القبيحة، بعد أن يحدد العرفاء تلك المثالب القاتلة في عالم النفس، لا بد لهم أن يجدوا لها العلاج، ولذلك فأول الطريق هو الرجوع إلى الله، أعني إلى ذكره فإن الأنا وأي علاج غير الذكر فسيكون مآله الفشل ولا جدوى منه، فالسلاح الوحيد مع النفس الأمارة هو شغلها بذكر خاص هو ”لا إله إلا الله“ منه يبدأ العارف في بدايات العلاج ويعتبر هذا الترياق مبدأ إصلاح النفوس، فلو حاول في غيره أن تكون له النُجْحَة، اعتباراً لقول الحق ﴿وَلَا تُطِعْ مَنْ أَغْفَلْنَا قَلْبَهُ عَن ذِكْرِنَا وَاتَّبَعَ هَوَاهُ وَكَانَ أَمْرُهُ فُرُطًا﴾. الكهف: ٢٨.

فذكر لا إله إلا الله تدل على أنه ”لا توجد حقيقة إلا حقيقة واحدة، فكلمة الرسول تشير إلى نزول الله نحو العالم، وتتضمن أيضاً صعود الإنسان في اتجاه نحو الله... في فلك الصغير الإنساني النزول هو الوحي والصعود هو الطموح؛ النزول هو النعمة الإلهية، بينما الصعود هو المجهود الإنساني ومحتواه هو ذكر الله، من حيث اسم ذكر الله المعطى للرسول“<sup>24</sup>.

فالإصلاح مبدؤه القلب ذلك أن الترياق السابق رمز دال على الإيمان والقلب مثل المرأة ”والصفة المطلوبة في المرأة هي تشبها بالإيمان، ولكي تعكس الصورة تماما، يجب أن يكون سطحها صقيلا جداً، يقول الرومي، قلبي صاف كالسما، وفي مرآة الماء، ينعكس ضياء القمر ويشبه التأثير، الذي تتركه الذنوب في القلب، بالتراكم البطيء للصدأ على المعادن، أما المجاهدات فتشبه بفعلها الصقل، والقلب الطاهر المصنقى من حب الدنيا ومباهجها، في مقدوره أن يتذكر الله ويبقى معه، مما يعطي للوجود بعداً آخر، ويعطي للحياة غاية أساسية هي الحنين إلى الحالة الروحية الأولى وبلوغ المعرفة الحقيقية والكلية“<sup>25</sup>.

إن العرفاء قد حددوا تلك المراحل التي لا بد للعارف الحقيقي أن يمر بها، ذلك أن العارف الحق هو الذي قد وصل إلى ”تهذيب النفس وتصفية الباطن مروراً بطريق الكشف والشهود، وهي العبادة وطاعة أوامر الله بعون العشق والتوفيقات الإلهية طبقاً لقابليته وقدرة فهمه ومجازرة المراحل الصعبة المليئة بالمخاطر، وهذا هو طريق السلوك إلى الله الذي يقول عارف الطريق فريد الدين العطار النيسابوري المتوفى سنة ٦١٨هـ إنه يشمل على سبع مراتب، هي الطلب والعشق والمعرفة والإستغناء والتوحيد والفقر والفناء، وهكذا يصل الإنسان الكامل إلى المنزلة المعنوية السامية“<sup>26</sup>.

من هنا يتحول الإنسان في تصور العرفاء بعد السير إلى تعديل السلوك، الذي سينطلق من الوجدان ويتغذى على وقود العشق والمحبة لأنها أصله، ذلك أن الإرادة إذا لم تنطلق من الحب والعشق فتعرض إلى الزوال، وشاهد ذلك في المحبين وأفعالهم فهذا مجنون ليلى الذي يقول:

ولو قيل للمجنون: ليلى وَوَضَلَهَا      تريد أم الدنيا وما في طَوَاياها؟

لقال: غُبَارٌ مِنْ تُرَابِ نِعَالِهَا      أَحَبُّ إِلَى نَفْسِي وَأَشْفَى لِبُلُوَاهَا

فهذا مجنون ليلى لم تفن إرادته بطلب الوصال من محبوبه الفاني إلى أن أصابه البلى، فكذلك العارف إذا انطلق من فعله من قلبه بدافع العشق والحب والقرب الذي يتحقق له شيئاً فشيئاً بمداومة ترياق ذكر المحبوب شرط أن لا

ينقطع على ذلك الترياق كما قال ابن عطاء الله السكندري: "لا تترك الذِّكْرَ لِغَدَمِ حُضُورِكَ مَعَ اللَّهِ فِيهِ، لِأَنَّ عَفْلَتَكَ عَنْ وُجُودِ ذِكْرِهِ أَشَدُّ مِنْ عَفْلَتِكَ فِي وُجُودِ ذِكْرِهِ. فَعَسَى أَنْ يَزْفَعَكَ مِنْ ذِكْرٍ مَعَ وُجُودِ عَفْلَةٍ إِلَى ذِكْرٍ مَعَ وُجُودِ يَقْظَةٍ، وَمِنْ ذِكْرٍ مَعَ وُجُودِ يَقْظَةٍ إِلَى ذِكْرٍ مَعَ وُجُودِ حُضُورٍ، وَمِنْ ذِكْرٍ مَعَ وُجُودِ حُضُورٍ إِلَى ذِكْرٍ مَعَ وُجُودِ غَيْبَةٍ عَمَّا سِوَى الْمَذْكُورِ، وَمَا ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ بِعَزِيزٍ".<sup>27</sup>

كما أن الفعل الوجداني يتميز بخصائص أهمها "هو أن تكون الغاية فيه أداء التكليف فقط بعيداً عن المصلحة الشخصية، أي لا يدور في إطار فائدة الأنا، بل فائدته تصب خارج دائرة الأنا تماماً، سواء كانت فائدة دنيوية أو أخروية، والذي يشخص لنا هذا المعنى هو حاجة الطرف الآخر، وهذه الحاجة تثير في أنفسنا شعوراً بالتكليف، فنتحرك باتجاه خدمة الآخرين من منطلق التكليف الوجداني لا لشيء آخر وغاية أخرى وراء أداء هذا التكليف".<sup>28</sup>

ومن هنا فإن الغرائز الحيوانية المودعة في الإنسان من شأنها أن تتحول "وتصادق أشواق الروح وحنينها إلى عالمها العلوي، فتترجمها وتسخرها لحسابها، وتوجهها نشيدا غريزيا هابطاً إلى الصور والأشكال والأهواء".<sup>29</sup>

#### ٧/ جلال الدين الرومي في تراث فلاسفة الشرق والغرب:

أ- الرومي ملهماً ومرشداً كاملاً للفيلسوف إقبال:

لقد تأثر محمد إقبال بالرومي تأثراً شديداً فهو أستاذه ومرشده الروحي، على الرغم أن الزمان بينهما قروناً متواصلة، لكن إقبال يذكر أن شعره قد ألهمه به الرومي، حيث رآه مناماً وقال له قل، فأصبح يقول شعراً منذ تلك الرؤية القلبية التي جمعته مع الأستاذ وقد ذكر هذه القصة في ديوانه الشعري حيث يقول:

"رأيت الشيخ بالمصباح يسعى له في كل ناحية مجال  
يقول: مللت أنعاماً وبهما وإنساناً أريد، فهل يُنال؟  
برمت برفقة خارت قواها برستم أو بحيدر اندمال  
قلنا: ذا مُحال. قد بحثنا فقال: ومُنيتي هذا المحال"<sup>30</sup>

وقال أيضاً:

”قارئا من فيض ذا الشيخ العظيم  
 قلبه من شعلة الوجد استعر  
 وأنا في نفس منه شرر  
 وعزت جامي الحُميا فالتهب  
 صير الرومي طيني جوهرًا  
 من غُباري شاد كونا آخر“<sup>31</sup>

وفي اتخاذ نموذج الرومي لدى إقبال له ما يبرره، حيث ”يمقت إقبال نموذج التصوف الذي دعا إليه حافظ الشيرازي ويشعر بتقدير كبير للعبقرية النقدية والعميقة لجلال الرومي، ومن ثم فهو يرفض مذهب نفي الذات الذي دعا إليه هذا الصوفي العظيم كما لا يتابعه في آرائه الخاصة بوحدة الوجود؛ أي أن الرومي كان من دعاة مذهب وحدة الوجود غير أن إقبالا لم يتابعه في ذلك“<sup>32</sup>، فإقبال يعتبر مهذبًا للتصوف الرومي، وموظفًا هذا التوجه الروحي العميق بما يخدم، الفكر والذات معا، مركزاً على طور العشق، وما قد يلعبه هذا التوجه الأخير في تحرير العقل الذي أقصى ما يبلغه هو طور الحكمة العقلية النظرية، أما العشق فمجاله أرحب وأوسع لتعلقه بالمطلق المتعالي عن الحس، إذ يقول إقبال: ”أيها العقل كن غلاماً للعشق تابعا له منفعلا به، أيها العشق أن منيتي أن تتحدث إلى بما يؤجج نارك في قلبي“<sup>33</sup>.

ب- المستشرقة الألمانية آنا ماري شميل (Annemarie Schimmel):

اشتغلت الباحثة آنا ماري شميل زهاء أربعين عاما على أعمال الرومي، وكانت بحثها حول الرومي في موسوعة تحت عنوان ”الشمس المنتصرة“ الذي ترجم في زهاء ثمان مائة صفحة، وقد تناولت مسألة الإنسان، ورؤية الرومي له، بإعتبار أنه الكائن الوحيد الذي كلف بحمل الأمانة؛ ”صرت حمّالا لتلك الأمانة التي لم تقبلها السماء، اعتماداً على عونٍ سيأتيني من لطفك“ رغم أن السماء والأرض تؤديان كثيراً من الأعمال المدهشة، لم يقل الحق ولقد كرمنا السماء والأرض، وقد وضع الحق تعالى ثمناً عظيماً للإنسان... وقد غدا الإنسان، بهذه الأمانة سواء أفسرت بأنها العشق، -أم حرّية الإرادة- الجزء الأكثر نفاسة وقيمة من الخلق، والذي لا ينبغي أن يُساء إليه، ذلك أن الحق سيشتري نفسه، أخيراً، ليأتي بها إلى أسمى القمم الروحية“<sup>34</sup>، هذه الأمانة التي تتمثل أساساً، في تعليم

الإنسان سرّ الأسماء، وتعتبر، ”أعظم هدية وهبها الله للإنسان أنه ﴿عَلَّمَ آدَمَ الْأَسْمَاءَ﴾-البقرة: ٣١ وكثيراً ما أشار الرومي إلى هذا الفعل الرائع من أفعال الرّحمة الذي أعطى للإنسان المنزلة العليا في الكون وجعله أمير علم الأسماء، وهكذا كان في حوزته آلاف العلوم في كلّ عرق، والأسماء التي علّمه إياها الحقُّ أولاً لم تكن الأسماء الخارجيّة في لباس العين واللام، أي لباس الأحرف المكتوبة والمنطوقة، بل تلك التي ليست مغطاة بغطاء الأحرف الخارجيّة؛ فقد كانت الحكمة التي كانت على اللّوح المحفوظ، وهكذا غدا الإنسان حقاً أسمى من الملائكة، حتى من أولئك الذين يحملون عرش ربّك“.<sup>35</sup>

وتستطرد أنا ماري شميل في شرح هذه القضية التي تعتبرها أهم وظيفة خطيرة للإنسان مستشهداً بأمثلة من القرآن الكريم حيث تقول: ”فإنّ معرفة اسم الشيء تعني امتلاك القدرة عليه، والتصرّف فيه: وهكذا فإنّ الحق بجعله الإنسان قادراً على دعوة كلّ شيء بإسمه، إنّما جعله الحاكم الحقيقي للأرض وما فيها. وعلى الرّغم من ذلك فإنّ الإنسان بعد هبوطه لا يعرف إلا جزءاً من الأسماء والسرّ الخفي وراءها لا يعرفه إلاّ الله: سمّي موسى عوده المعجز باسم عصا، ولكن الحق عرف أنّ اسمه ”ثعبان“؛ وعُمَرُ،<sup>36</sup> رغم أنّه سُمّي لدى مواطنيه بعباد الصنم، سُمّي ”مؤمناً“ مِنْ قَبْلُ في الأزل. ورغم كون آدم عارفاً سرّ الأسماء، فإنّ الإنسان في حاله الراهنة يستطيع تسمية الأجزاء المرئية للشيء فقط وبقدر ما يمكن أن تكشف الأسماء الطبيعة الصحيحة للشخص، ويمكنها أن تفيد أيضاً في ستر السرّ وإخفائه: قصّة زليخا التي عنت بالآلاف الأسماء ذاتاً واحدة فقط، أي معشوقها يوسف، مثال رائع للخاصية الساترة للأسماء التي يصنعها الإنسان“.<sup>37</sup>

وقد تم ترتيب العلاقة بين الله والإنسان، وقد ”واختير الإنسان، بسبب صلته الخاصّة بالحقّ، عندما كانت إنسانية المستقبل ما تزال مخفية في صلب آدم الذي لمّا يُخلق، بالخطاب الإلهي: ﴿أَلَسْتُ بِرَبِّكُمْ؟﴾، الأعراف: ١٧٢ أجيال المستقبل

أجابت ﴿بَلَىٰ شَهِدْنَا﴾، ومنذ ذلك اليوم، -يوم الميثاق الأوّل- نمت وعاشت تحت سلطان هذا الخطاب الإلهي.<sup>38</sup>

إذن فوظيفة الإنسان أن يعرف نفسه، وقدر ذاته؛ لأنه بمعرفته لها، سيعرف الحق تماما، إذ "لو تذكّر الإنسان فقط أن الله خلقه ﴿فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ﴾،<sup>التين:٤</sup> بل وفقاً لحديث مشهور، في صورته (سبحانه)، إذا نفخ فيه من روحه مزوداً بهذه الخاصيات، لغدا الإنسان أسطرلاب الصّفات الإلهية السامية، عاكساً الصّفات الإلهية كما يعكس الماء القمر؛ إذ تنفذ عليه أعمال القدرة الكلية وتغدو مرئية؛ ويقدم قرص هذا الأسطرلاب دائماً أنباءً عن عظمة الحق، شرط أن يعرف الإنسان كيف يقرأ ويفسّر حاله وموقفه، وأدم في صورته الخارجية قد يسمّى عالماً أصغر a microcosm أمّا في معناه الباطن فإنه عالم أكبر a macrocosm".<sup>39</sup>

#### ٨ / التكامل الأخلاقي في مدوّنة الرّومي:

نجد في المدونة العرفانية لجلال الدين الرومي، منهجا للتكامل المعرفي الأخلاقي من خلال ما حاول جلال الرومي توظيفه في كتابه المثنوي، من الأمثلة والقصص اليونانية، خاصة في جانبها الاخلاقي، بعد أن ضمنها إلى المجال التداولي الإسلامية، وبعد أن حذف تلك الإحالات والإيحاءات الميتافيزيقية الوثنية الإغريقية، جاعلاً منها أكثر دلالة في تهذيب النفس وإصلاح الذات الإنسانية؛ أي فلسفة أخلاقية إنسانية بكل ما قد تعنيه هذه الكلمة، فقد "وجّه الرومي دعوته إلى الفرد ناصحاً له أن ينهمك في محاولة دائبة لاكتشاف ذاته، من أجل الوصول إلى إصلاح النفس، ثم صياغتها، بحسب المثل العليا التي آمن الرومي بها، هذه المثل تقوم أساساً على النواحي الإيجابية في جميع الأديان، لا سيما الإسلام والمسيحية، لكنه لا يكتفي بالتعاليم الدينية المذكورة، وإنما نجد في المثنوي تأثيراً شديداً بالأفكار والفلسفات الإغريقية والهيلينية، من مثل الفيثاغورية والأورفية، ثم الأبيقورية، والرواقية، وبالطبع الأفلاطونية الجديدة".<sup>40</sup>

**٩/ الأبعاد الروحانية العرفانية في الفكر الفلسفي المعاصر:**

بعد عودة الدين في الغرب، كان خيار بعض المفكرين الغربيين، الاهتمام بالتراث العرفاني الإسلامي، اكتشفوا حقيقة الاسلام وبعده الروحاني -الذي عمل المستشرقون على تزييفه ونقله بصورة خاطئة- حيث أرادوا توظيف ذلك البعد في عملية إصلاح العالم، حيث بدأت توجهات الكثير من المفكرين إلى هذا الزخم التراثي، وقد برز من هؤلاء، طائفة كبيرة منهم ذكر بالأخص المفكر الفرنسي إيريك يونس جوفروا، خاصة في كتابه "المستقبل الروحاني للإسلام"، الذي شق فيه درباً ونفساً طويلاً في أهمية الجانب الروحاني للإسلام في علاج أزمات العالمية التي دشتها الحداثة الغربية، عن طريق ما سماه الإنسان الكامل، إذ يقول: "وحده الإنسان الكامل الذي تم تكوينه وفقاً لنظام روحاني والذي يراه المسلمون وحده في النبي، وحده هذا الإنسان يكمل القدر النبيل يتمثل في شيء واحد: أن يكون خليفة الله على الأرض... إن النزعة الإنسانية الإسلامية تتجسد في أخلاق تضع الإنسان أو الفرد في علاقة ديناميكية بين الحرية والمسؤولية."<sup>41</sup>

كما أن هذه الحكمة الروحانية لا يمكن أن تأخذ بآراء بعض المفكرين، الذين دعوا إلى النزعة الإنسانية، التي تحمل الزيف بين لبيتها، خاصة مع المفكر محمد أركون، ذلك "مشروع محمد أركون الهادف إلى بلورة نزعة إنسانية، إسلامية مرتكزة في نهاية المطاف على عقل التنوير، يبدو لنا لهذا السبب شيئاً ضرورياً ولكنه غير كاف، لماذا نقول غير كاف؟ أن هذا العقل كشف عن جوانبه المؤذية الضارة، والضالة المنحرفة داخل التاريخ الأوروبي طيلة القرنين الماضيين، وبالتالي فوحده العقل الموسع عن طريق العلوي أو الفوقي هو وحده القادر على تقديم حلول للمستقبل"،<sup>42</sup> فعن طريق الرؤية العرفانية الروحانية يمكن لنا أن نجد المشترك الإنساني الذي من خلاله تقلص الهوية الفارقة بين الإنسانية: أي بعد الرجوع إلى ماهو إنساني في الذات الإنسانية وهو صوت الروح والضمير.

## خاتمة:

هذا ما حاولنا تدوينه في هذه العجالة حول مفهوم الإنسان عند مولانا جلال الدين الرومي هو غيظ من فيض، لا تسع هذه الورقة التي حاولنا أن يللم كل ما حوته فلسفة مولانا جلال إلا وفق دراسة شاملة لجميع تراثه الإنساني، وفي مقام هذا المقال لا يسعنا سوى ذكر أبيات من شعر مولانا في كتابه المثنوي واصفا الإنسان بالنأي الذي اقتطع عن الغاب، فهو دائما يحن إلى أصله الذي اقتطع منه، وكذلك الإنسان فهو مثل النأي فهو يحن إلى أصله الأول الذي أوجده من العدم، إنه الله، وكما أن النأي لا يشدو إلا الصوت الحزين، لأنه غريب عن أصله بالنفخة الروحانية، كذا مشابهة النأي للإنسان بتلك النفخة التي تقع فيه من فيه الحنين والشوق فيترجم تلك الزفرات فيفهمها النأي عن الإنسان لانه يعيش ذلك الحال الذي يحياه الإنسان وهذا المعنى يقول جلال الدين الرومي:

”استمع إلى النأي كيف يقص حكايته... أنه يشكو آلام الفراق.

- إنني منذ قطعت من منبت الغاب، والناس، رجالا ونساءا سيكون لبكائي.

- إنني أنشد صدراً مزقه الفراق، حتى أشرح له ألم الإشتياق.

- فكل إنسان أقام بعيداً عن أصله، يظل يبحث عن زمان وصله.

- لقد أصبحت في كل مجتمع نائحا، وصرت قريناً للبائسين والسعداء.

- وقد ظن كل إنسان أنه قد أصبح لي رفيقا، ولكن أحداً لم ينقب عما كمن

في باطني من الأسرار.

- ليس الجسم بمستور عن الروح... ولا الروح بمستور عن الجسم... ولكن

رؤية الروح لم يؤذن بها الإنسان.

- إن صوت النأي هذا نار، ولاهواء... فلا كان من لم تضطرم في قلبه مثل

هذه النار.

- أن الناي نديم لكل من فرقه الدهر عن الحبيب، وإن أنغامه قد مزقت ما يغشي أبصارنا من حجب.

- إن الناي يروي لنا حديث الطريق الذي ملأته الدماء ويقص علينا عشق الجنون<sup>43</sup>.

وبقي علينا أن نشير إلى أن العرفان يمكن أن نراهن عليه، باعتباره رهان إتيقي جديد، يمكنه أن يساهم في علاج حالة الإغتراب والتأزم التي تحياها الإنسانية في العصر الحديث. ولكن بعد ان ينزل كمنظرة إخلافية فعّالة في الواقع، خاصة وأنه قد شابه كثير من الغموض والتخوف لدى كثير من الناس لعدم وضوح العبارات التي تنقل كما هي من عند العرفاء، فإلى ذلك لا يمنع أن نشير إليه كمجال نظري في علم الأخلاق الذي لا بد أن يطرق بابه.

\* \* \*

## الهوامش:

- 1 جامعة لامين دباغين - سطيف - الجزائر.
- 2 جلال الدين الرومي، المثنوي، ج ٢ ترجمة وشرح ودراسة الدكتور محمد عبد السلام كفاقي، الطبعة الأولى، منشورات المكتبة العصرية، بيروت، صيدا، ١٩٦٧.
- 3 المصدر نفسه، ص ٤٢٨-٤٢٩.
- 4 عادة ما يشبه المنصوفة البط، ومشيته بخلق الكبر إشارة إلى أول معصية في الوجود، وهي معصية إبليس لما تكبر عند السجود، والكبر هو الأصل الأول للأخلاق الذميمة.
- 5 لمصدر نفسه، ص ٥٨٣-٥٨٤.
- 6 علي عزت بيجوفيتش، الإسلام بين الشرق والغرب، ترجمة يوسف عدس، دار النشر للجامعة، مصر، ط ٢، ١٩٩٧، ص ٥٠.
- 7 جلال الدين الرومي، المثنوي، ج ٢، ص ٥٨٤-٥٨٥.
- 8 المصدر نفسه، ص ٢٨٣.
- 9 المصدر نفسه، ص ٥٤٣.
- 10 جلال الدين الرومي، المثنوي، ترجمة وشرح ودراسة الدكتور عبد السلام كفاقي، ط ١، منشورات المكتبة العصرية، بيروت، صيدا، ص ١٣٣.
- 11 المصدر نفسه، ص ٤٧٣.
- 12 محمد المحمدي الشهراوي، قصص المثنوي، ج ٣، دار الحجة البيضاء، ط ١، ١١٤١٨هـ-١٩٩٨م، ص ٩٠-٩١.
- 13 أحمد القانجي، الله والإنسان، إشكالية العلاقة وأزمة الوجدان، اعداد وتنظيم المؤسسة الاسلامية للتأليف والترجمة، ط ٢، ص ١٤.
- 14 جيهان أو قيوجو، مولانا جلال الدين الرومي، دار النيل، ط ١، ٢٠٠٩، ترجمة أوركخان محمد علي، ص ١١١-١١٢.
- 15 مرجع سابق، صفحة نفسها.
- 16 أحمد حسين، جلال الدين الرومي والتصوف، مجلة التراث العربي سوريا عدد ٩٨ سنة ١ لوليو ٢٠٠٣، ص ١٩٦.

- 17 جيهان أوقوجو، مرجع سابق، ص ٩٠-٩١.
- 18 جيهان أوقوجو، مرجع نفسه الصفحة نفسها .
- 19 المرجع السابق، ص ٩٢.
- 20 المرجع نفسه الصفحة نفسها .
- 21 المرجع نفسه الصفحة نفسها.
- 22 حسين رزمجو، التصوف والعرفان من منظار جلال الدين الرومي المولوي، مجلة الآداب العالمية عدد ١٢٧ سنة يوليو ٢٠٠٦ سوريا، ص ١٠٤.
- 23 عبد الستار إبراهيم، الإكتئاب، الكويت، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب سلسلة عالم المعرفة عدد ٢٣٩، نوفمبر ١٩٩٨، ص ٢٤.
- 24 مارتين لينجز، الساعة الحديدية عشر، الأزمة الروحانية للعالم الحديث، ترجمة توفيق محفوظ، أشرف شنودة، آفاق للنشر والتوزيع، ط١، ٢٠١٢، ص ١٠٤.
- 25 أحمد حسين، مرجع سابق، ١٩٦.
- 26 حسين رزمجو، مرجع سابق، ص ١٠٤.
- 27 محمد حياة السندي المدني، شرح الحكم العطائية، تحقيق نزار حمادي، بيروت لبنان، دار المعارف، ط١، ٢٠١٠، ص ٣٩.
- 28 أحمد القابنجي، مرجع سابق، ٦٤.
- 29 محمد سعيد رمضان البوطي، شخصيات استوقفتني، دار الفكر المعاصر دمشق سوريا، ط٦، ٢٠٠٦، ص ١٣٧.
- 30 محمد إقبال، ديوان إقبال، إعداد سعد عبد الماجد الغوري، بيروت لبنان، دار بن كثير، ط٧، ٢٠٠٧، ج١، ص ١٢٥.
- 31 المرجع نفسه، ص ١٣٠.
- 32 محمد إقبال، رسالة الخلود أو جاويد نامه، ترجمة محمد السعيد جمال الدين.
- 33 المرجع نفسه، ٧٣.
- 34 أنا ماري شميل، الشمس المنتصرة، ترجمة عيسى على العاكوب، ط١، طهران إيران، مؤسسة الطباعة والنشر، وزارة الثقافة والإرشاد الإسلامي، ١٤٢١، ص ٤١٤.
- 35 المرجع نفسه، ص ٤١٥.
- 36 عمر بن الخطاب رضي الله عنه.
- 37 المرجع السابق، ص ٤١٥.
- 38 المرجع نفسه، ص ٤١٥.
- 39 المرجع نفسه، ص ٤٢١.
- 40 إحسان الملايكة، جلال الدين الرومي صائغ النفوس، ط١، دار البيضاء المغرب، ٢٠١٦، ص ٢٠١.
- 41 إريك يونس جوفروا، المستقبل الروحاني للإسلام، ترجمة هاشم صالح، المركز القومي للترجمة، ط١، ٢٠١٦، ص ٦٤-٦٥.
- 42 المرجع السابق، ص ٦٥-٦٦.
- 43 جلال الدين الرومي، المشنوي الكتاب الأول، مصدر سابق، ص ٧٣.